



## Autodichiarazione per la determinazione dei contributi del Fondo per la formazione professionale dell'Oml AgriAliForm / Mestieri legati al cavallo

Conformemente alla decisione del 17.12.2015 il Consiglio Federale ha conferito il carattere obbligatorio generale al Fondo per la formazione professionale (FFP) dell'Oml AgriAliForm incluso il settore cavalli. Il contributo riguarda tutte le aziende/ parti di aziende (e le persone indipendenti), indipendentemente dalla loro forma giuridica, che operano nell'ambito del cavallo, che detengono o utilizzano equidi (=cavalli, pony, asini), formano gli utilizzatori e forniscono dei servizi nel settore, sia sugli che con gli equidi.

Le informazioni (Regolamento / Memorandum) possono essere scaricate dai seguenti link:

<http://www.pferdeberufe.ch> oppure <https://www.agri-job.ch/fr/%C3%A0-propos-de-nous/fonds-formapro.html>

### P.f., compilare qui in stampatello qualsiasi cambiamento

Nome Azienda;

Cognome e Nome;

Via;

CP;

CAP, Luogo;

Cantone;

Telefono;

e-mail;

Sito Internet;

Quantità degli equidi detenuti al **31 dicembre dell'anno precedente** (secondo conto AGATE)

Numero equidi propri;

Numero equidi di terzi (pensione);

Di cui quantità fattrici gravide/in allattamento, stalloni approvati, puledri/giovani cavalli sotto i 4 anni;

Azienda agricola con pagamento diretto

Si

No

Indicazione  
obbligatoria!

Quale delle seguenti infrastrutture e/o servizi vengono offerti? Vogliate segnare con una crocetta (valido anche per le aziende agricole), grazie.

#### Servizi:

Allevamento di equidi

Formazione/allenamento di equidi

Lezioni di equitazione/volteggio/attacchi

Offerta/organizzazione corsi + campi

Giri in carrozza-/slitta

Montare/ lezione

Pensione

Locazione di cavalli

Guida di passeggiate/trekking/attacchi

Ippoterapia assistita

Offerta di altri servizi

Nessun servizio con equidi

#### Infrastrutture:

Maneggio-/tondino longe interni

Campo-/tondino longe esterni

Giostra

«Club-House»-/spogliatoio

Nessuna infrastruttura

Le prestazioni di servizio (lezione, montare, corso, ecc.) sono offerte da terzi con fatturazione propria? Se sì, vogliate comunicare i loro nomi, indirizzi e numeri telefonici.

Osservazioni;

Dichiaro con la presente l'esattezza dei dati.

Luogo e data;

Firma;

Vogliate inviare il formulario debitamente compilato entro 3 settimane dalla ricezione al: Sekretariat BBF AgriAliForm / Equiden, 3000 Bern oppure via e-mail a: sekretariat-bbf@pferdeberufe.ch. Come previsto da regolamento, se un'azienda o persona non presenta la dichiarazione, la Commissione del Fondo dell'Oml AgriAliForm procederà, in base ai dati disponibili, ad una valutazione giuridicamente vincolante.